

Cabest'infos

MAGAZINE D'INFORMATIONS MUNICIPALES

VOS IDÉES POUR LE CHÂTEAU D'EAU



UNE DÉMARCHE ORIGINALE p.16
Vos 1^{ères} propositions avant le 8 juin
Réunion publique le 9 juin.

SOMMAIRE

ÉDITO
p.3

AGENDA
p.4

L'ÉVÈNEMENT
Juin des ateliers culturels p.5

CITOYENNETÉ, SOCIAL
La Convention Territoriale
Globale
p.6

JEUNESSE ET SPORT
Les activités d'été p.7

ENFANCE ET LOISIRS
Les activités d'été
p.8

DOSSIER
L'autonomie des aînés
p.9-12

ZOOM
Mieux accompagner
dans les démarches

TRIBUNES DE
L'OPPOSITION
p.13

CULTURE
Festivités
Cyberespace
p.14-15

QUESTIONS RÉPONSES
p.16

PORTRAIT
Didier Triglia
p.17

ASSOCIATIONS
p.18

MAIRIE DE CABESTANY

Standard 04 68 66 36 00
Dir. G^{ral} des Services 04 68 66 36 26
Cabinet du Maire 04 68 66 43 36
Police Municipale /
Objets trouvés 04 68 66 36 21

ACCUEIL MAIRIE

État civil / Recensement /
Elections / Étranger 04 68 66 36 18

Cimetière / Concession /
Pompes funèbres 04 68 66 36 22

FINANCES

Comptabilité 04 68 66 36 15
Marchés publics / Achats 04 68 66 36 68

SERVICES TECHNIQUES, URBANISME ET ENVIRONNEMENT

CCAS
Service Social 04 68 66 36 14
Permanences assistantes sociales 04 68 54 05 69

MAISON DES QUARTIERS

PERPIGNAN MEDITERRANÉE COMMUNAUTÉ URBAINE

Direction valorisation des déchets	04 68 08 63 40
Déchetterie	04 68 67 51 25
Direction développement économique / Zones économiques	04 68 08 60 80/81
Éclairage public	04 68 08 60 00
Transports Sankéo	0 800 800 370

GRDF

Service clients 09 69 36 35 34
Urgence sécurité gaz 08 00 47 33 33

CULTURE ET PATRIMOINE

Service Culture 04 68 66 36 04
Bibliothèque 04 68 50 82 95
Centre Culturel Jean Ferrat 04 68 66 36 07
Centre de Sculpture Romane 04 68 08 15 31

ENFANCE ET AFFAIRES SCOLAIRES

Inscriptions écoles et cantine 04 68 66 36 17

Espace Enfance
Crèche / halte-garderie 04 68 50 59 71
Accueil de loisirs 04 68 50 71 26

Écoles maternelles
Charlie Chaplin 04 68 66 36 08
Jean de La Fontaine 04 68 66 36 09
Ludovic Massé 04 68 28 79 41

Écoles primaires
Georges Buffon 04 68 66 36 10
Jacques Prévert 04 68 66 36 11
Ludovic Massé 04 68 28 79 40

JEUNESSE ET SPORTS

Espace Jeunesse Guy Môquet 04 68 67 59 81
Complexe Nelson Mandela 04 68 80 38 69

VÉOLIA EAU

0 811 900 500



PROCHAINES ÉLECTIONS

- Élections législatives les 12 et 19 juin.



NOUVEAU !



CONNECTÉS À VOTRE VILLE

- Retrouvez dès à présent toutes les infos de la ville de Cabestany sur Instagram, Facebook et sur le site www.ville-cabestany.fr

À votre service



Kiosque



Agenda



Loisirs enfants



Loisirs jeunes



Au cinéma



Menu cantine



Facebook



Instagram

Plus d'informations www.ville-cabestany.fr

État civil

NAISSANCES

MARS

NOUGAR Alaa
PUJADAS GOMEZ Eloï
VELASCO Noéthan

AVRIL

DEL PRADO Léandre
DELGADO URCULLU
FABÈRES Soan
DELOR Maysson
LEBON VELA Ezio
MAGNOUAT REBELO Loan
MONARD Eden
PARDO Jules
WHITLEY Elodie
ZEDDA Alba

MARIAGES

MARS

ORTIZ Michel et SEGURA
Séverine
OUZAROV Adam et
BENAMAR Asma

AVRIL

TANO Claudio et
BELMAAZIZ Manon

DÉCÈS

MARS

CASTET Albert
GARCIA André
GIMENEZ Françoise
MAS Vincent
MATEOS Grégoire
MOROS Joëlle
SCHOCKMEL Yvette
VALÈCHE Janine

AVRIL

ALONZO Claude
ATTANASIO Marie-Louise
BLANC Renée
FERRANDIS Fabienne
GARNIER Christiane
GUILHEN-PUYLAGARDE
Andrée
KUNTZ Robert
RECASENS Roger
SORS Bernard
VIGNAUD Jeannine

Editeur : Ville de Cabestany
Directeur de publication :
Edith Pagnet.

Crédits photographiques :
Photothèque municipale,
Adobe stock.

Rédaction : F. Preciado,
E. Margueritte, R. Lacapère et
services municipaux.

Illustration : E. Margueritte
Mise en page : Service de la
communication

Impression : Imprimerie du Mas
Dépôt légal : à parution.



Environnement, intervention citoyenne et solidarités.

PAR LA MAIRE DE CABESTANY

Au lendemain des élections présidentielles et à la toute veille des législatives, l'impression qui domine est celle d'une occasion manquée.

Le débat démocratique n'a pas pu avoir lieu dans des conditions sereines, en l'absence de débats de fonds sur les sujets du quotidien que vous vivez, et alors que tous les regards étaient tournés vers la guerre en Ukraine.

Une nouvelle fois, le 2nd tour du scrutin présidentiel s'est transformé en machine à éliminer pour certains, à exprimer sa colère ou son mécontentement pour d'autres, mais n'a été un vote de convictions en faveur d'un candidat et d'un projet que pour une faible part des Français.

Il y a donc désormais urgence à remettre à plat nos institutions à travers un grand débat démocratique pour que les Français se réapproprient la chose publique, afin qu'ils s'y sentent mieux représentés. Cela passe par des élus qui respectent leurs engagements, servent l'intérêt général et non des intérêts privés ou des lobbies, placent l'humain et les ressources naturelles avant les intérêts financiers et se mettent à l'écoute de leurs concitoyens.

L'histoire nous montre que le meilleur remède aux temps de crise, c'est de bâtir un projet de société qui ouvre des perspectives à chacun, porté avec souffle et audace par des valeurs de solidarité, de fraternité, d'investissement dans un avenir où chacun peut trouver sa place.

Un projet qui, au lieu d'opposer les uns aux autres, emmène tout un peuple dans un destin commun.

En d'autres temps, le Conseil National de la Résistance avait su fédérer les énergies, malgré les différences, pour créer la Sécurité sociale, augmenter les salaires, porter une vision commune sur les ressources stratégiques de notre pays. Tant de sujets mériteraient d'être traités aujourd'hui avec une telle hauteur de vue, en se reposant les questions de fond et en refusant de se laisser enfermer dans une vision fataliste ou pire, de haine de son voisin.

Nous pouvons reprendre en main notre destin et reconstruire une société plus juste, (...) plus apaisée et plus responsable.

Nous pouvons reprendre en main notre destin et reconstruire une société plus juste, plus écologique, plus fraternelle, plus apaisée et plus responsable.

Cabestany s'est toujours inscrite dans cette démarche par des choix audacieux, innovateurs, appréciés et reconnus de tous. Un cap a été fixé depuis de nombreuses années. Nous devons nous y tenir, mais avec de nouvelles priorités, comme celles concernant l'environnement, l'intervention citoyenne ou les solidarités.

Ce projet doit permettre à chacun d'entre vous de se projeter dans l'avenir, et de préparer celui des générations futures.

Tels sont les défis que, pour ma part, en tant que Maire mais aussi comme citoyenne, et avec l'engagement de toute l'équipe d'élus qui m'entourent, je veux relever.

Édith PUGNET
Maire de Cabestany
Conseillère communautaire

Inscriptions rentrée scolaire 2022/2023

Au Service scolaire jusqu'au 8 juillet. Reprise le 18 août
Rdv au 04 68 66 36 17 ou à
mlb@cabestany.com.
Sans rendez-vous le vendredi.

Tous les mardis

Petit Rat Conteur*

De 4 à 8 ans.
De 17h30 à 18h (vacances incluses).
Bibliothèque municipale.

Jeudi 2 juin

À petits pas*

De la naissance à 3 ans.
De 10h à 11h.
Bibliothèque municipale.

Mercredi 8 et samedi 11 juin

« Jeux de société »*

Dès 9 ans.
Autour de l'Histoire
De 14h30 à 17h30.
Bibliothèque municipale.

Samedi 11 juin

Atelier « Art Magnets »*

Enfant/parent.
De 3 à 6 ans
De 10h à 12h30.
Tarif (1 enfant + 1 adulte) : 10€ Cabestany.
Réservation au 04 68 08 15 31.
Centre de Sculpture Romane.

Mercredi 15 juin

Spectacle « Les Affabulations de Vieuloup »*

De 1 à 6 ans.
Par W. Delahaie et S.Hammouch.
À 16h.
Bibliothèque municipale.

Samedi 18 juin

Le temps de...*

Dès 7 ans.
Par Laura Louves.
De 10h à 11h30.
Bibliothèque municipale.

Jeudi 23 juin

Fête de la crèche*

Mercredi 29 juin

Fête des parents*

Dès 17h.
Accueil de loisirs, Espace enfance.



FEUX DE LA ST JEAN, LE 23 JUIN.

Tous les jeudis
MARCHÉ

De 8h à 12h.
Place du 8 mai 1945.
BIBLIOTHÈQUE
BUISSONNIÈRE*
Juillet et août.
De 10h à 12h (hors le jeudi 14 juillet).
Parc Guilhem.

Mercredi 1^{er} juin

LECTURES « JUSTE
QUELQUES « VERS » (...) »*
Par Laura Louves.
À 16h30.
Bibliothèque municipale.

Mardis 7 et 14 juin

ATELIER THÉÂTRE*
À 20h30.
Centre culturel.

Jeudi 9 juin

RÉUNION PUBLIQUE*
Dans le cadre de la rénovation
du château d'eau de la
commune. À 18h.
Salle de réunion, Centre
culturel.

Vendredi 10 juin

REPAS DE QUARTIERS
Prêt de tables par la ville.
Inscriptions auprès de la
Maison des quartiers au 04 68
63 47 03.

Samedi 11 juin

CAFE PHILO*
Avec Julien Saïman.
« Peut-on vivre sans se
raconter d'histoires ? ».
De 10h à 12h.
Bibliothèque municipale.

Lundi 13 juin

ATELIER GUITARE*
À 18h30.
Centre culturel.

Mardi 14 juin

ATELIER SANTÉ
ALIMENTATION*
Pour les retraités.
Animé par une diététicienne.
Avec la CFPPA.
De 9h30 à 14h.
Espace G. Mòquet.
CCAS au 04 68 66 36 14.

Du 16 au 26 juin

EXPO JUIN DES ATELIERS*
Centre culturel.

Jeudi 16 juin

VOYAGE CCAS*
Pour les retraités.
À Gruissan.
LECTURES PARTAGÉES*
À 14h30.
Bibliothèque municipale.

Vendredi 17 juin

RENCONTRES JEUNESSE*
Résidence Teresa Rebull.
À partir de 17h.

Samedi 18 juin

CONCERT PFFF...*
Avec Post blues approximatif,
Santa Maria Death Trip, Gros.
Dès 19h.
Parc Guilhem.
Gratuit.

Mardi 21 juin

FÊTE DE LA MUSIQUE*
À partir de 19h. Parc Guilhem.

Jeudi 23 juin

ATELIER MÉMOIRE*
Pour les retraités.

De 14h à 15h30.

Centre culturel.
CCAS au 04 68 66 36 14.

FEUX DE LA SAINT JEAN*

À 17h30 : arrivée de la flamme
en vélo, Centre culturel
J. Ferrat.
À 19h30 : repas au parc
Guilhem.
À 20h : sardanes.
Vers 22h15 : arrivée de la
flamme au parc Guilhem.
À 22h30 : disco.

Vendredi 24 juin

RENCONTRES JEUNESSE*
Place du 8 mai 1945.
À partir de 17h.

Les 24, 28, 30 juin et 5

juillet
ATELIER DANSE*
À 20h30.
Centre culturel.

Lundi 27 juin

ATELIER CIRQUE*
À 18h.
Centre culturel.

Mardi 28 juin

CONSEIL MUNICIPAL
À 18h30.
Salle du Conseil. Mairie.

Vendredi 1^{ER} juillet

FÊTE DE LA JEUNESSE*
De 17h à 23h30.
Parc Guilhem.
Gratuit.

Les 6, 7, 11, 12 et 13 juillet

CHANTIER ÉDUCATIF*
Pour les 11 à 16 ans.
Tarif : 12€.
Maison de quartiers au 04 68
63 47 03.

Samedi 9 juillet

REPAS DE QUARTIERS
Prêt de tables par la ville.
Inscriptions auprès de la
Maison des quartiers au 04
68 63 47 03

Mercredi 13 juillet

FÊTE NATIONALE*
Feu d'artifice et bal populaire.
À partir de 21h.
Espace du 8 mai 1945.

Jeudi 14 juillet

CÉRÉMONIE
Dès 10h45 : rassemblement
sur la place de la Révolution
Française.
À 11h : cortège et dépôt de
gerbes au Monument aux
morts.
À 11h15 : allocution officielle.

Mercredis 20 et 27

juillet
LUDORUE
Ateliers intergénérationnels.
De 10h à 12h.
Parc Guilhem.
Maison des quartiers au 04
68 63 47 03.

Samedi 23 juillet

SORTIE FAMILIALE*
Tarifs selon quotient familial.
Maison des quartiers au 04
68 63 47 03.

Mercredis 24 et 31 août

LUDORUE
De 10h à 12h.
Parc Guilhem.
Maison des quartiers au 04
68 63 47 03.



Juin

La Fête des ateliers municipaux

Le grand retour !

ATELIERS CULTURELS MUNICIPAUX

Après une trêve de l'évènement en raison des mesures gouvernementales prises pour lutter contre l'épidémie de Covid-19, les festivités du « Mois de juin » reviennent pour le plus grand plaisir des apprenants, de leurs professeurs mais aussi des familles qui découvrent les progrès et réalisations de l'année.

Présentés au Centre culturel Jean Ferrat, plusieurs rendez-vous festifs et une exposition d'arts plastiques, de couture, de terre modelage vous attendront. Les ateliers culturels municipaux comme sportifs permettent aux habitants d'accéder à l'apprentissage

de disciplines à tarifs réduits avec des professionnels de qualité tout au long de l'année. La municipalité défend et affirme donc cette année encore, la culture accessible à tous !

Bravo aux artistes et à leurs professeurs.



À SAVOIR

Journée d'inscription pour les nouveaux adhérents.
Ateliers culturels municipaux 2022/23
Mercredi 7 septembre de 10h à 17h
au Centre culturel Jean Ferrat.

THEATRE

« Les ados refont le monde »
Mardi 7 juin à 20h30.

« Silence, ça tourne mal ! »
Scandale, poésie et histoires de loups
Mardi 14 juin à 20h30.

DANSE

« Just Dance »
Vendredi 24 et mardi 28 juin à 20h30.
« Bien être & spiritualité »
Jeudi 30 juin et mardi 5 juillet à 20h30.

CIRQUE

Lundi 27 juin à 18h.

GUITARE

Lundi 13 juin à 18h30.
Prix des places : 3 €
Entrée libre.

EXPOSITION

Du 16 au 26 juin
Arts plastiques enfants et adultes, couture, terre modelage enfants et adultes.
Vernissage le jeudi 16 juin à 18h.



Cantine des aînés

La cantine des aînés vous accueille tous les jours à l'école Jacques Prévert. Un transport gratuit est mis en place pour les personnes dépendantes.

Une sortie « cantine et cinéma » sera proposée le mercredi 22 juin.

CCAS au 04 68 66 36 14.

Repas des bénévoles

Les habitants bénévoles de la Maison des quartiers œuvrent durant l'année pour proposer leur aide et leur savoir aux apprenants des ateliers afin de créer du lien social dans la ville.

Pour les remercier, la ville les invite à partager un repas le samedi 25 juin à 11h au parc Guilhem.

Sortie familiale

Durant l'année, la ville propose aux familles des excursions pour favoriser les rencontres.

La prochaine sortie est prévue le samedi 23 juillet avec une balade en petit train jaune et un moment détente à l'espace aqualudique d'Err. Inscriptions avant le 15 juillet.

Tarifs selon quotient familial. Maison des quartiers au 04 68 63 47 03.



Sommeil et sophrologie

La ville propose aux retraités une session de 5 séances pour comprendre les mécanismes du sommeil et les techniques de relaxation et de respiration animée par un intervenant professionnel.

Lundis 19, 26 septembre et 3, 10 et 17 octobre de 14h à 16h à l'Espace enfance Avec l'association Brain up. Inscriptions auprès du CCAS au 04 68 66 36 14.

DEMARCHE PARTICIPATIVE

Mieux répondre aux besoins des habitants avec la Convention Territoriale Globale (CTG)

Jusqu'en 2021, la Caisse d'allocations familiales (Caf) aidait les communes à travers les Contrats Enfance Jeunesse (CEJ) pour accompagner le développement des services aux familles. Afin de mieux répondre aux besoins des habitants et à l'évolution des territoires, une nouvelle forme de contrat a depuis été mise en place pour une durée de 4 ans : la Convention Territoriale Globale (CTG).

En s'appuyant sur un diagnostic partagé avec les partenaires concernés, la convention aidera à mieux articuler les actions locales.

Correspondant à la volonté municipale de Cabestany de faire participer ses habitants aux décisions et de développer une dynamique partenariale pour une politique sociale et familiale, coordonnée et adaptée, cette nouvelle convention contribuera ainsi au développement de demain à travers la conception du « Projet de ville, horizon 2040 ».

Le premier comité de pilotage qui s'est tenu le 1^{er} avril dernier en présence des élus de la commune, de son partenaire privilégié la Caf et des principaux partenaires de l'action publique, a marqué le lancement de la démarche.

Avant sa signature, prévue fin 2022, la ville invite les cabestanyens à participer à la première phase de consultation effectuée par un cabinet d'étude externe.

Les questions concerneront les besoins collectifs, l'offre d'équipements existante...

Tous les âges de la population, personne seule ou familles, seront concernés : tout-petits, enfants, adolescents, jeunes, parents et grands-parents, parents solos...

Des temps de rencontres vous seront proposés avant l'été et à la rentrée sur les thématiques de ce futur contrat : petite-enfance/enfance/jeunesse, logement, animation vie sociale, soutien aux parents, handicap, accès aux droits.

APPEL A PARTICIPATION

Que vous soyez nouvel arrivant ou Cabestanyenc de longue date, votre avis, vos questions, vos idées sur les services et actions proposés sur Cabestany, vos suggestions et/ou vos attentes permettront d'adapter au mieux l'existant et/ou de rechercher, ensemble, de nouvelles idées pour tous ! Recueil anonyme.

Si vous souhaitez obtenir plus d'informations et/ou participer à l'une des thématiques proposées, veuillez contacter les Services à la population au 06 80 24 40 43.



Chantier éducatif

Les jeunes de 11 à 16 ans sont invités à participer à un chantier éducatif qui se déroulera les 6, 7, 11, 12 et 13 juillet.

Son objectif est de les faire participer à un projet utile pour la communauté avec la confection d'une boîte à livres qui sera disposée dans la ville. Ils participeront également à un atelier cuisine et des activités aquatiques.

Tarif : 12€.

Maison des quartiers au 04 68 63 47 03.

Outils numériques et internet

Afin d'accompagner les aînés dans l'utilisation des outils numériques, de lutter contre la fracture numérique, la ville propose des ateliers gratuits pour :

- Apprendre à suivre ses démarches administratives en ligne,
- Rester en lien avec ses proches (famille, amis...).

CCAS au 04 68 66 36 14.

Aide sociale : chèques solidarité eau

Dans le cadre de son partenariat avec Véolia, la commune a la possibilité d'aider au paiement de votre facture d'eau en cas de difficulté (sous conditions).

CCAS au 04 68 66 36 14.

Prévention canicule

Dans le cadre d'une éventuelle canicule cet été, la municipalité invite les habitants isolés et fragiles à se faire inscrire sur le « registre des personnes vulnérables ».

Ce dispositif d'alerte et de veille, permet à titre préventif, de recenser les personnes susceptibles de devoir faire l'objet d'une attention particulière.

CCAS au 04 68 66 36 14.



Carte été jeunes

Afin de pouvoir profiter d'activités et de sorties cet été à coût réduit, la ville propose aux jeunes une carte qui leur fait bénéficier d'entrées gratuites et de réductions. D'un montant de 10€, la carte donne accès à : menu pizza + boisson, bowling, paintball, musculation, Cyber-base, Cinéma du Centre culturel à ½ tarif, Billard Club Catalan.

Cartes disponibles à partir du lundi 8 juin dès 14h à l'Espace Guy Môquet.
Tarif : 10€.

Rencontrons-nous

Les services culture, jeunesse et la Maison des quartiers iront à la rencontre des jeunes dans les quartiers de la ville pour leur proposer des animations et des stands ludiques.

À venir.

Le 17 juin : Teresa Rebull.

Le 24 juin : Pl. 8 mai 1945.

À partir de 17h.

Echange européen

C'est dans le cadre d'un projet CLAP (Comité Local d'Aide aux Projets) soutenu par la ville que 7 lycéennes cabestanyennes fréquentant le CCJ de la commune, Romane, Carla, Charline, Chloé, Océane, Morgane et Emma, sont parties au mois d'avril en séjour d'échange européen à Blossin en Allemagne accompagnées par des animateurs de l'Espace jeunesse et de l'élève, Tiphaine Quintin.

Ce séjour avait pour objectif d'échanger entre jeunes de trois nationalités différentes, allemande, polonaise et française, sur des problématiques actuelles de la jeunesse.



ESPACE JEUNESSE

Le plein d'activités cet été pour les jeunes !

C'est un programme riche et varié en animations et sorties qui attend les jeunes de 11 à 17 ans (à partir de la 6^{ème}) cet été à l'Accueil de loisirs. Ils auront la possibilité de participer à des activités de paintball, d'accrobranches, de Bubble foot, de Laser Game, du Water Jump, de pratiquer du pédalo, du canyoning mais aussi d'aller au cinéma et à un parc aquatique !

Un séjour multi-activités à Yrivals (à Latour de Carol) leur sera également proposé du 18 au 22 juillet.

Les inscriptions seront ouvertes du mercredi 15 au jeudi 30 juin, de 9h30 à 18h, à l'Espace jeunesse ou en ligne sur le Portail familles.

À noter que pour les sorties d'une journée, le repas ne sera plus fourni par la ville. Les parents doivent prévoir un repas tiré du sac.



Programme à retirer à l'Espace jeunesse Guy Môquet ou à télécharger sur www.ville-cabestany.fr



EVÈNEMENT

Fête de la Jeunesse

L'Espace jeunesse donne rendez-vous aux jeunes le vendredi 1^{er} juillet au parc Guilhem à l'occasion de la Fête de la jeunesse !

Sous forme de village d'initiatives, une rétrospective des actions menées en 2022 sera présentée avec le Conseil Communal des Jeunes (CCJ) et la Junior Association.

Durant ce moment festif, des démonstrations de trottinettes, Hip-hop, djembé mais aussi un Fab-lab, la réalisation d'un graff, des stands Collège avec de la prévention santé, des animations (structures gonflables, jeux en bois, rébus, énigmes, défis collectifs, blind test...) et une flash mob seront proposés.

Et en soirée, les jeunes pourront participer à la disco mobile !

Buvettes et snacks sur place tenues par la Junior association et le COS de Cabestany.

Vendredi 1^{er} juillet de 17h à 23h30 au parc Guilhem.
Gratuit. Renseignements au 04 68 67 59 81.

Permanence de la Mission Locale Jeunes (MLJ)

Les Missions Locales accompagnent les jeunes de 16 à 25 ans non scolarisés vers l'emploi et l'autonomie. Depuis le mois d'avril, un nouveau conseiller généraliste de la Mission Locale Jeunes (MLJ), Kévin Boixeder, accueille les jeunes cabestanyens au sein de l'Espace Guy Môquet pour les guider dans leur recherche d'emploi ou formation.

Permanence les mardis de 14h à 17h sur rendez-vous dans les locaux du 1^{er} étage.
Contact : 04 68 34 26 61.
Pour en savoir plus sur l'accompagnement de la MLJ (formation, emploi, accès au logement), rendez-vous sur www.mlj66.org



Inscriptions aux ateliers sportifs 2022/2023

Le 3 septembre de 9h à 12h et de 14h à 17h30 à l'Espace Nelson Mandela.

Les bénévoles sportifs à l'honneur

Réception en l'honneur des bénévoles des clubs sportifs de la commune. Mercredi 22 juin au Complexe sportif de la Germanor.



Multi-accueil

• Lectures

Par Claude, le conteur.
Mardis 7, 14, 21, 28 juin.

• Sortie à la bibliothèque

Avec les enfants du Multi-accueil et du Relais Petite Enfance (RPE).

Jeudi 2 juin.

• Fête de la crèche

Avec les familles.

En partenariat avec les assistantes maternelles et les familles du Lieu d'Accueil Enfants-Parents (LAEP).

Jeudi 23 juin.

Relais Petite Enfance (RPE)

Enfants et assistantes maternelles.

• Activités

Confection de cadeaux pour la Fête des parents.

Jeudis 9 et 16 juin.

• Sorties

Balade avec les assistantes maternelles. Jeudi 23 juin.

Pique-nique au parc de la Poste. Jeudi 30 juin.

Activités au parc de La Poste. Jeudi 7 juillet.

• Fermeture vacances

Du 1^{er} au 19 août.

Reprise le 22 août sauf pour les activités du jeudi.

Lieu d'Accueil Enfants-Parents (LAEP)

Pour les assistantes maternelles, les parents et leurs enfants.

• Activités

Cadeaux pour la Fête des parents.

Mardi 7 et vendredi 10 juin.

Lectures par Claude le Conteur.

Mardi 14 juin.

"Sur le thème de l'été"

Mardi 14 et vendredi 17 juin.

Atelier musique.

Mardi 21 juin.

Château de sable

Vendredi 24 juin.

• Pique-nique des familles

Dans le jardin de l'Espace enfance.

Mardi 28 juin.

• Fermeture vacances

Juillet et août.

Réouverture le 13 septembre.

DE 3 A 11 ANS

Un bel été en perspective à l'Accueil de loisirs !

Les vacances d'été arrivent à grands pas pour les enfants et l'équipe d'animations de l'Accueil de loisirs enfance est à pied d'œuvre pour préparer un programme riche en activités autour d'un thème proposé par mois !

Du mercredi 8 juillet au mercredi 31 août, les enfants de 3 à 11 ans seront accueillis au centre. Répartis selon les âges, ils participeront à divers ateliers et jeux sur la structure mais auront aussi la possibilité d'aller en sorties : accrobranches, plage, piscine, mini-golf, parc aquatique.

Deux séjours au Centre UDSIS des Angles seront également organisés pour les CP-CM2 durant lesquels de nombreuses activités seront proposées.

Le premier séjour se déroulera du 19 au 22 juillet. Les enfants participeront à un concours d'arc ventouse, une randonnée pédestre, une visite du parc animalier, de l'escalade, du tir laser, une course d'orientation et une grillade

Durant le deuxième séjour, du 9 au 12 août, ils auront la possibilité de visiter une ferme pédagogique, faire de l'accrobranches, de l'Escape game géant au lac de Matemale et du tir à l'arc. Attention, les places seront limitées pour les séjours, veuillez réserver vos places !

INSCRIPTIONS :

> Séjours : le mardi 7 juin de 18h à 20h à l'Espace enfance.

> Accueil de loisirs : dès le mercredi 8 juin à l'Espace enfance et sur le « Portail familles ». Programme des vacances à retirer à l'Espace enfance ou en téléchargement sur www.ville-cabestany.fr



Rentrée 2022/2023

Inscriptions scolaires au Service scolaire situé à l'Espace enfance jusqu'au 8 juillet. Reprise le 18 août.

Elles concernent :

- les maternelles : enfants nés en 2019 et en 2020 (jusqu'au 31 août 2020).

- les CP : prise de rendez-vous au 04 68 66 36 17 ou à mlb@cabestany.com. Sans rendez-vous le vendredi.

Cursus bilingue catalan.

Préinscription auprès de l'école maternelle

La Fontaine.

Tél. : 04 68 66 36 09.

Cantine et garderie

inscriptions sur le « Portail familles » et à l'Accueil de loisirs à l'Espace enfance.

« Escape Game » sur la 2^{ème} guerre mondiale à Prévart

Dans le cadre du projet avec l'association « Les chemins de la liberté », une journée « Escape game » (jeu d'énigmes) autour de la 2^{ème} guerre mondiale sur les réseaux de Résistance dans les Pyrénées-Orientales a eu lieu le lundi 9 mai à l'école Jacques Prévart.



Le général Glin, délégué général du Souvenir français, Elisabeth Rivas, adjointe chargée des affaires scolaires, de la culture, du patrimoine, expliquent aux élèves de CM1/CM2.

Fête des parents !

Les parents sont invités à participer à un moment festif à l'Accueil de loisirs enfance le mercredi 29 juin à partir de 17h. Les réalisations de l'année y seront exposées et une collation préparée avec soin par les enfants sera proposée !



Le choix de la ville : favoriser l'autonomie des aînés

A Cabestany, la politique sociale en faveur de nos retraités a toujours été affirmée et se traduit par les multiples actions du Centre Communal d'Action Sociale (CCAS) dont le Conseil d'Administration est présidé par Madame la Maire.

Durant la pandémie, le CCAS a occupé un rôle important auprès des personnes fragiles et isolées en garantissant les services nécessaires à leur autonomie.

D'une manière générale, ralentir la perte d'autonomie de nos seniors pour bien vieillir est un enjeu important de la politique sociale aux yeux des élus de la commune. La construction d'une résidence pour les aînés, en est un de ses projets phares.

Au quotidien, cette volonté se traduit par le développement des animations pour stimuler leurs

fonctions cognitives, leur permettre de prendre soin d'eux et de favoriser leur vie sociale.

Et lorsque la perte d'autonomie se fait sentir, un accompagnement et une prise en charge sont nécessaires pour continuer à effectuer les gestes du quotidien.

Le service municipal d'aide au maintien à domicile des personnes âgées intervient alors. En proposant une politique tarifaire juste, il permet de répondre au plus grand nombre.

Jugé exemplaire par l'évaluation externe réalisée fin 2021 auprès notamment des bénéficiaires, la qualité de ce service a été une fois de plus saluée.

Soucieuse de ses aînés, la ville met ainsi tout en oeuvre pour les aider à rester actifs le plus longtemps et rompre l'isolement.



Développer les échanges et les actions de prévention pour rester actif !

Tout au long de l'année, des animations gratuites en petits groupes sont proposées aux aînés afin de renforcer leur autonomie, de se maintenir en forme et développer le lien social. Encadrés par une animatrice du CCAS, ces rendez-vous sont très appréciés grâce aux rencontres qu'elles suscitent mais aussi aux conseils prodigués par des spécialistes en matière de santé et de bien-être. Lors des sorties, un transport gratuit est proposé également aux participants.

Préserver la santé !

- Marches du jeudi
- Atelier municipal « gym senior »,
- Ateliers prévention santé (alimentation, sommeil, mémoire...),
- Formation des aidants familiaux,
- Ostéopathie pour tous.

Rompre l'isolement

- Animations « Maintien des liens sociaux » : sorties chez le coiffeur, au cinéma, musée...
- Cafés mémoire,
- Lectures partagées à la bibliothèque,
- Voyages du CCAS,
- Festivités de fin d'année.

Aux côtés des personnes isolées et fragiles

Un recensement des personnes isolées est effectué en cas d'épisode de canicule et dernièrement avec l'épidémie de Covid-19.

Ces informations confidentielles permettent de recenser les besoins et d'intervenir.

Rester autonome

- Conduire : des sessions « Révision du code de la route » sont organisées avec la sécurité routière pour continuer à conduire en toute sécurité.
- Utiliser les outils numériques : des ateliers sont proposés pour suivre ses démarches administratives en ligne et rester en lien avec ses proches.

NOS PARTENAIRES

Cabestany compte de nombreux partenaires :

- Conseil départemental des P.O.
- Caisses de retraite,
- Association France Alzheimer,
- Association pour la Formation et l'Education Routière (A.F.E.R.),
- Conférence des Financeurs de la Prévention de la Perte d'Autonomie (CFPPA),
- Brain up,
- Lycée Léon Blum.



Sorties chez le coiffeur au lycée professionnel Léon Blum qui favorisent les rencontres intergénérationnelles et l'apprentissage du métier.

Programme dans les Cables'infos et Cables'actu et auprès du CCAS. Renseignements au 04 68 66 36 14.

L'alimentation : un atout santé important

Outre le moment convivial partagé du repas, la constitution de celui-ci est très importante pour répondre aux apports nutritionnels journaliers de la personne âgée. Seuls, les aînés cuisinent souvent peu et de façon déséquilibrée. Grâce à son service de restauration municipale, la ville propose aux plus de 60 ans des repas élaborés selon les conseils d'une diététicienne.

Plusieurs dispositifs leur sont proposés en fonction de leurs situations :

- la cantine des aînés, propice aux moments conviviaux. Un transport gratuit est organisé pour les plus vulnérables.
- le portage de repas (incapacité temporaire ou définitive) par un agent communal.
- le retrait des paniers repas à la cantine des aînés.

Tarifs selon les revenus.



Projet de résidence des aînés

Alternative à l'accueil en établissement spécialisé, en milieu ordinaire ou dans la famille, cette résidence aura pour objet de favoriser le lien et l'autonomie des retraités de la commune.

Construite au début de l'avenue François Mitterrand, elle sera située à proximité du centre historique, des services et de la cantine des aînés. C'est aussi un projet de vie sociale avec un large espace de convivialité.

Le projet est porté par un bailleur social auquel la ville cédera le foncier. Une convention permettra au CCAS de tenir des animations dans les locaux.

Permettre le maintien à domicile

Un service municipal spécialisé

Ce sont 18 auxiliaires de vie qualifiées dans le domaine du service à la personne qui accompagnent nos 151 aînés. Les tarifs sont calculés au plus près du service rendu, aucun bénéfice n'est dégagé. La prestation peut être prise en charge, selon les ressources et le degré d'autonomie de la personne, soit par les caisses de retraite, soit par les mutuelles, soit par le Département (aide sociale ou Allocation Personnalisée d'Autonomie -APA). Les aides à domicile interviennent 7j/7 de 8h à 20h. Une astreinte est assurée le week-end. *Renseignements sur le service et la tarification auprès du CCAS.*

Une évaluation excellente



Le cabinet conseil « Vision partagée » a procédé en fin d'année 2021 à une évaluation du service communal qui s'est révélée très positive, qualifiant le service de Cabestany d'« exemplaire à bien des égards et reconnu de tous (...) avec un sentiment de confiance qui se dégage quelles que soient les situations et leur complexité ».



L'équipe des auxiliaires de vie entourée de leur responsable, Corinne Loubier, de Patricia Ruiz, animatrice CCAS, Thierry Ciravolo, chargé du portage de repas, Jean-Henri Martin, directeur du CCAS, notre Maire Edith Pugnet et Chantal Casimir, adjointe à la vie familiale et citoyenne.



Sécuriser les personnes

La convention entre la ville et l'association « Présence verte » permet de faire bénéficier d'une réduction de 50 % sur les frais d'installation d'un système de téléassistance qui permet d'alerter en cas d'urgence (chutes...). Les personnes intéressées conservent cependant le libre choix de leur prestataire.

Témoignages



Mme Liliane Myrstad

Fidèle aux marches du jeudi.

« Ce rendez-vous permet de garder la forme, rencontrer des ami(e)s et prendre des nouvelles. C'est aussi une façon pour certains de rompre avec l'isolement. On parcourt à peu près 7 à 8 km à chaque sortie en 1h30 environ. Tout le monde est le bienvenu, certains parmi nous ont plus de 80 ans. Comme quoi ça conserve ! »



Chantal Casimir

Adjointe à la vie familiale et citoyenne, vice-présidente du CCAS.

« La municipalité a développé une politique forte en direction des personnes âgées pour répondre aux défis du bien-vieillir et vous accompagner au quotidien ; les élus mettent tout en œuvre pour que chacun de vous puisse vivre dans les meilleures conditions qui soient à Cabestany.

Ainsi, nous développons des actions collectives qui vous sont spécifiquement dédiées, en lien avec l'ensemble des acteurs du territoire. Comment prévenir les troubles de la mémoire ? Comment conserver un bon équilibre alimentaire et se maintenir en forme ? Comment rester à la page avec les outils numériques ?

Nous mettons en place des services qui vous permettent de vous maintenir dans votre logement, de bénéficier de repas équilibrés, de ne pas rester isolés. Parce que nous sommes convaincus, comme le préconise l'Organisation Mondiale de la Santé que « Vieillir en restant actif » aide à optimiser les possibilités de bonne santé, de participation et de sécurité afin d'accroître la qualité de vie. Nous travaillons autour du renforcement du lien intergénérationnel notamment avec la maison de quartier, et vous proposons de participer à la vie de la cité à travers différentes actions.

N'hésitez pas à contacter le CCAS pour tout renseignement, tout problème que vous rencontreriez. »

« Cabestany, ville aidante Alzheimer »



Cabestany a été une des premières communes à avoir signé en 2020 une charte avec France Alzheimer P.-O. pour permettre aux familles touchées par une maladie neurodégénérative de continuer à profiter de la cité, et d'avoir accès aux actions, aux aides et à l'information.

Pour marquer cet engagement, un panneau a été placé dernièrement à l'entrée de ville en présence du président de France Alzheimer 66, Guy Le Rochais, d'Edith Pugnet, de Chantal Casimir et de Jean-Henri Martin.



Mme Huguette Homé

Bénéficiaire du portage des repas

« Je trouve que l'initiative de la livraison des repas est très pratique, même pour moi qui adorais faire la cuisine.

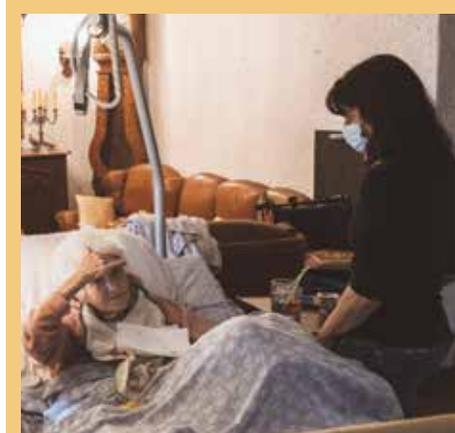
Mais en plus du service des repas qui est très bien, il y a surtout le contact et les échanges des personnes qui s'en occupent comme Thierry avec sa gentillesse et sa bonne humeur. »



Transport gratuit

Les personnes les plus vulnérables peuvent participer aux activités communales ainsi que se rendre à la cantine des aînés quotidiennement grâce au service de transport gratuit d'un minibus de 9 places depuis leur domicile.

Le bus a été utilisé également lors de la première campagne de vaccination. Le CCAS de la ville a organisé les rendez-vous ainsi que le transport des aînés aux centres de vaccination.



Mme Monique Ramirez

Bénéficiaire du service d'assistance à domicile

« C'est extraordinaire ! Je suis très heureuse de pouvoir être chez moi et c'est grâce à ce service que ça a pu se faire.

Les auxiliaires de vie sont toutes adorables, elles sont là tous les jours, du coup je ne suis jamais seule et même pendant le covid et le confinement. »

Avec Angélique Moreau auxiliaire de vie.



Mieux vous accompagner dans vos démarches

Cabestany a toujours défendu les missions de proximité du service public et est très fière de proposer un service de qualité, reconnu et apprécié de tous, grâce aux compétences de ses agents, au développement de ses infrastructures et de ses services de proximité. Aujourd'hui, la croissance de la population mais aussi le contexte de dématérialisation des démarches administratives impliquent une évolution de la manière de servir. Cette dernière a été anticipée par la ville par le biais du « Projet de services » afin d'adapter les missions des services municipaux aux besoins des cabestanyens.

La volonté municipale reste de privilégier la proximité par l'accueil physique afin d'accompagner les habitants dans leurs démarches administratives.

Ainsi, l'accueil Mairie s'est progressivement renforcé et de nouveaux services ont vu le jour.

Un service dédié aux cartes d'identité et passeports

Le dispositif de création de papiers d'identité biométriques est proposé depuis février 2021. En une année, ce sont 3066 demandes qui ont été formulées.

Renforcement de l'accueil Mairie

• Un agent supplémentaire

Depuis juin 2021, un agent d'accueil en charge des titres d'identité a rejoint l'équipe.

• Des horaires d'accueil adaptés

Afin de répondre aux contraintes horaires de travail des administrés et en prenant en considération les périodes de flux des visites, de nouveaux horaires d'ouverture de l'accueil Mairie ont été proposés. Depuis février, il est désormais possible de venir faire ses démarches durant la pause méridienne. *Ouverture du lundi au vendredi, de 8h à 12h et de 13h à 17h.*

Il en est de même pour les Services techniques qui ont de nouveaux horaires.

Lundi, mardi, jeudi et vendredi de 8h à 12h et 13h à 17h. Mercredi de 8h à 12h. Fermé au public l'après-midi mais prise en compte des demandes par téléphone. Le Service urbanisme est fermé au public les après-midis, sauf sur rendez-vous.

Création d'un portail numérique

Un projet de création d'un portail numérique pour les habitants est à l'étude et sera accessible à la rentrée.

Son objectif est de rendre l'accès à des services publics de manière dématérialisée, tous les jours, 24h/24, 7 jours sur 7, afin de répondre aux besoins d'une partie des citoyens.

L'accroissement de l'offre de services digitaux va permettre de simplifier et de fluidifier les démarches administratives et leurs traitements.

Ce nouvel outil est un réel projet de modernisation et de transformation numérique tant pour les usagers que les agents qui verront leurs compétences se diversifier.

Le rôle du conseiller numérique

On estime à 13 millions d'habitants* qui seraient en difficulté avec le numérique. En première ligne des publics pénalisés par la dématérialisation des démarches administratives, les personnes âgées, les personnes en situation de handicap, les jeunes, les majeurs protégés, les personnes en situation de précarité sociale...

Pour lutter contre la fracture numérique, Cabestany, après en avoir fait la demande, bénéficie depuis le début de l'année d'un nouveau dispositif proposé par l'Etat.

Ainsi, l'arrivée du nouveau conseiller numérique, Lionel Calafat, permet d'accompagner les habitants dans l'utilisation des outils numériques pour accomplir diverses démarches sur internet mais aussi d'aider en tant qu'écrivain public à la rédaction de courriers.

Du mardi au vendredi sur rendez-vous au 06 74 90 20 81. Service gratuit.

Permanences temporaires : HLM Teresa Rebull les mardis de 9h à 12h. / Les Portes de la Mer, les vendredis de 13h à 17h.

* La Gazette des communes, 18 avril 2022.

Tribunes de l'opposition

Groupe de Philippe Gleizes / Tribune non parvenue.

Colette Appert – Francisco Fernandez

Quelle chance nous avons à Cabestany... Nous avons deux maires, je pense que c'est une situation inédite en France et cela mérite d'être soulignée.

Il faut être au moins deux pour avoir l'œil sur la commune et la Communauté Urbaine.

Le vote du budget 2022 s'est tenu lors du conseil municipal du mardi 5 avril et pour une énième année consécutive nous aurons une hausse de la Taxe Foncière.

Les orientations budgétaires sont capitales dans ce contexte économique compliqué et nous continuons à penser qu'en 2022 une pause fiscale aurait été la bienvenue.

Juste quelques « vers » autour d'une table

Lectures par Laura Louves.
Mercredi 1^{er} juin à 16h30.
Bibliothèque municipale.
Sur inscription au 04 68 50 82 95.

Café philo

« Peut-on vivre sans se raconter d'histoires ? »
Par Julien Saïman.
Samedi 11 juin de 10h à 12h
Bibliothèque municipale.

Bibliothèque buissonnière

La bibliothèque vous invite cet été à un rendez-vous hebdomadaire en plein air au parc Guilhem.
Jeudis de 10h à 12h (hors le jeudi 14 juillet).
Dès le plus jeune âge.



Lectures partagées

Partage de coups de cœur littéraires et présentation de nouveautés.
Jeudi 16 juin à 14h30.
Bibliothèque municipale.
Sur inscription au 04 68 50 82 95.

Soirées musicales de l'été

Les vendredis :
• 15 juillet
• 29 juillet
• 12 août
• 26 août

À 21h au Parc Guilhem.
Gratuit.

ÉVÈNEMENTS

Les festivités font leur retour !

FÊTE DE LA MUSIQUE

Mardi
21 juin
dès 19h au Parc Guilhem



FEUX DE LA SAINT JEAN

Jeudi
23 juin



Remerciements à l'AADCC, au Cap d'Estany Sardanista, aux Cantaïres de la fossella, à l'école Jacques Prévert et aux Aventuriers Catalans.

Cabestany ne manquera pas de célébrer la tradition catalane ancestrale « El foc de Sant-Joan », en français « Feux de la Saint-Jean », le jeudi 23 juin de 17h30 à tard dans la nuit.

À 17h30 : arrivée de la flamme en vélo par des membres du comité des feux sur le parvis du Centre culturel.

À 19h30 : dégustation de la saucisse catalane avec de l'aïoli au parc Guilhem.

À 20h : sardanes avec la cobla « les Casenoves » avec la participation des écoliers de Jacques Prévert, encadrés par les membres du Cap d'Estany Sardanista.

Vers 22h15 : arrivée de la flamme au parc Guilhem.

À 22h30 : disco avec « Nina show production ».

Buvette et restauration proposées par les Aventuriers Catalans de Cabestany.

Repas : 12€ pour les adultes (+ un verre de vin) / 6€ pour les enfants.

Réservation au 06 16 66 10 70 ou sur place.

FÊTE NATIONALE

Mercredi
13 juillet

Soirée du 13 juillet

Feu d'artifice et bal populaire avec l'orchestre « les Casenoves ». Buvette tenue par l'Association Catalane pour le Don du Sang Bénévole de Cabestany.
A partir de 21h sur l'Espace du 8 mai 1945.

Cérémonie du 14 juillet

À 10h45 : rassemblement sur la place de la Révolution Française.
À 11h : cortège et dépôt de gerbes au Monument aux morts.
À 11h15 : allocution officielle puis vin d'honneur offert à la population.

Jeudi
14 juillet



À SAVOIR



Cinéma été à 3,50€

La ville propose durant l'été un tarif cinéma à 3,50€.

Du mercredi 6 juillet au dimanche 28 août, les séances seront proposées les mercredis à 21h, les samedis à 17h30 et à 21h, et les dimanches à 21h.

Les séances *Ciné goûters* pour le jeune public se termineront en juin et reprendront en septembre.

Retrouvez le programme sur www.ville-cabestany.fr

Exposition « Paaaf ! »

Les visiteurs pourront découvrir ou redécouvrir cet été les œuvres de l'artiste Fräneck présentées au Centre de Sculpture Romane et ce, jusqu'au mois de septembre !

Dans le cadre de l'exposition, plusieurs rendez-vous seront proposés :

- Atelier enfant/parent « Art Magnets »

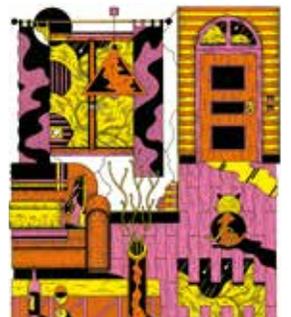
De 3 à 6 ans
Samedi 11 juin de 10h à 12h30.

Personnages à la façon de Fräneck avec Didier Triglia.
Tarif (1 enfant + 1 adulte) : 10€ Cabestany.
Réservation au 04 68 08 15 31.

- Concert PFFF...

Samedi 18 juin dès 19h au parc Guilhem.

Groupes : Post blues approximatif, Santa Maria Death Trip, Gros.
Gratuit.



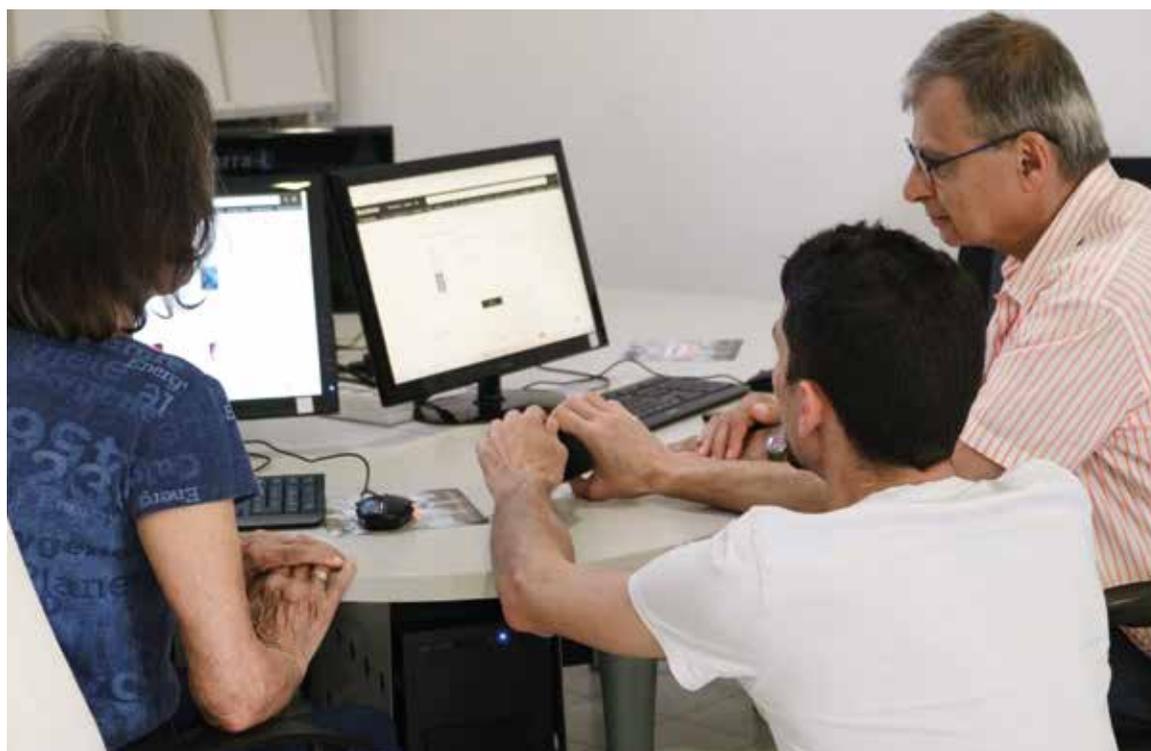
OUTILS NUMÉRIQUES

Du nouveau du côté du Cyber-espace !

L Le Cyber-espace est un espace public numérique. Situé au 1^{er} étage du Centre culturel Jean Ferrat, ce lieu est ouvert à tous ceux qui souhaitent découvrir les nouveaux outils multimédias et internet grâce à la mise à disposition de plusieurs postes informatiques et à l'accompagnement d'un professionnel. Que vous soyez novices ou initiés, vous pouvez bénéficier des conseils d'Alexander Bouchannafa qui vous aidera dans l'usage des outils numériques, suivre des cours informatiques et thématiques (prévention de l'usage d'internet, les tablettes numériques, les smartphones...).

Les Cabestanyens bénéficient de tarifs préférentiels pour profiter de ce service.

Renseignements par messagerie cyber@cabestany.com ou au 04 68 66 36 07.



Tarifs

- Accès libre : 1€ /h (1^{ère} demi-heure gratuite)
- Abonnement : 75€ /an (accès libre et ateliers)
- Atelier (hors abonnement) : 4€ /h
- Entretien individuel (hors abonnement) : 2€ /h

Gratuit pour les scolaires, les étudiants et demandeurs d'emploi de Cabestany.

Tarifs doublés pour les non-cabestanyens.

Impression Noir/blanc : 0.10€
Couleur : 0.30€
3D : 5€

Horaires

MARDI	
14h > 18h	Entretien individuel sur rendez-vous (1h par RDV)
MERCREDI	
10h > 12h	Atelier Groupe Informatique (5 Personnes)
14h > 18h	Accès réservé (Public jeune)
JEUDI	
14h > 18h	Accès libre
VENDREDI	
10h > 12h	Entretien individuel sur rendez-vous (1h par RDV)
14h > 18h	Accès libre
SAMEDI	
10h > 12h	Atelier Groupe Thématique (8 Personnes maximum en fonction de la thématique)

P'tit Rat Conteur

De 4 à 8 ans.

Lectures d'albums.

Tous les mardis, vacances incluses, de 17h30 à 18h.

Gratuit sur inscription.

À petits pas

De la naissance à 3 ans.

Découverte des livres avec les tout-petits.

Jeudi 2 juin de 10h à 11h.

À la bibliothèque.

Gratuit sur inscription.

« Jeux de société »

Par l'association Joc d'Estany.

Dès 9 ans.

Jeux de plateau autour de l'Histoire.

Mercredi 8 et samedi 11 juin de 14h30 à 17h30.

Bibliothèque municipale.

Sur inscription au 04 68 50 82 95.

Spectacle « Les Affabulations de Vieuloup »

Par W. Delahaie et S. Hammouch.

De 1 à 6 ans.

A travers les contes traditionnels mais aussi les fables, Vieuloup prend vie entouré de marionnettes, comptines, percussions...

Mercredi 15 juin à 16h.

Bibliothèque municipale.

Sur inscription au 04 68 50 82 95.

Le temps de...

Par Laura Louves.

Dès 7 ans.

Relaxation guidée, sophrologie, expression artistique et corporelle...

Samedi 18 juin de 10h à 11h30.

Bibliothèque municipale.

Sur inscription au 04 68 50 82 95.

Questions Réponses



Château d'eau : à vos idées !

Dans le cadre de la rénovation du château d'eau de la commune, la municipalité souhaite associer les habitants au choix de l'illustration qui sera peinte sur l'édifice. Exprimez une thématique, une idée, une envie sur ce projet ! Envoyez-nous jusqu'au 8 juin vos propositions par mail à l'adresse participationcitoyenne@cabestany.com en précisant « château d'eau » dans l'objet du message. Ou directement à l'accueil de la Mairie. Une réunion publique aura lieu le 9 juin à 18h, à la Salle de réunion du Centre culturel Jean Ferrat.



Des gestes simples contre les moustiques

Le moustique-tigre est une espèce urbaine. Ce nuisible peut rendre la vie difficile mais aussi être un vecteur d'infections virales graves. Pour limiter sa prolifération, il faut adopter les bons gestes en supprimant au maximum les lieux de ponte. Tout récipient et tout objet, de petite voire de très petite taille, pouvant recueillir de l'eau, constitue un « gîte » de ponte potentiel.

Quelques bons réflexes :

- Ventiler et rafraîchir les pièces
- Eliminer, couvrir ou changer régulièrement l'eau stagnante
- Entretien votre jardin, tailler les haies et élaguer les arbres.

Infos sur www.eid-med.org

Retrouvez les bons gestes dans les dépliants explicatifs à l'accueil Mairie !

Cette rubrique, qui traite de questions d'intérêt général, participe du dialogue entre la collectivité et ses usagers. Les réponses non publiées seront traitées comme tout courrier adressé à la mairie.



➤ Mauvaises herbes

« Il y a beaucoup de mauvaises herbes sur les trottoirs, la ville ne désherbe pas assez. Pourquoi ? »

La loi de 2017 interdit l'usage des produits phytosanitaires (dits pesticides). Et Cabestany, bien avant la loi, avait commencé à diminuer fortement leur utilisation qui reste nocive, tant pour la santé de l'utilisateur et des usagers que pour l'environnement.

Ne plus traiter par les pesticides implique d'avoir recours à des pratiques horticoles différentes par les agents des Services techniques et espaces verts.

Le résultat à l'oeil nu est moins visible pour les habitants car la nature reprend ses droits et il faut accepter la présence « de mauvaises herbes » sur les trottoirs qui permettent la biodiversité.

➤ Réseaux sociaux*

« Est-il possible de suivre les publications de la ville sur Facebook sans y être inscrit ? »

La ville publie régulièrement ses informations sur la page Facebook officielle intitulée « Cabestany Mairie ».

Les événements à venir, des informations pratiques et des photos y sont publiés.

Cette page est consultable par tous, abonnés Facebook ou non. Si vous n'avez pas de compte, il suffit de taper dans un moteur de recherche les mots clés : Facebook Mairie Cabestany. Vous pourrez alors visiter la page Facebook de la ville librement.



(*) La commune a également un compte auquel vous pouvez vous abonner : INSTAGRAM cabestany_mairie.

Votre question pour le prochain numéro

• Par courrier, veuillez rédiger votre question sur ce coupon de façon courtoise, claire et concise, et l'adresser par courrier ou le déposer en mairie à l'attention de Rubrique "Questions-réponses Cabes'infos", Place des Droits de l'Homme à Cabestany.

• Par message électronique, à l'adresse : cabesinfo@cabestany.com

• Veuillez préciser vos coordonnées. Les questions anonymes ne seront pas traitées.

Nom et prénom Adresse/tél.

Didier Triglia, le plus cabestanyenc des artistes

ARTISTE EN RÉSIDENCE



Didier Triglia est l'artiste peintre en résidence à Cabestany.

Bien que ces oeuvres aient trouvé leur place sur les murs du monde entier, cet infatigable explorateur ne se lasse pas de partager sa vision de l'art à tous ceux qui poussent les portes de son atelier.

Au départ, Didier Triglia voulait être « Rock Star » ! À 17 ans, il fait partie d'un groupe de musique et commence par dessiner les affiches de concerts. Puis, plus rien pendant des années. Il vit, il grandit et part faire son expérience ailleurs. À son retour à Perpignan, des années plus tard, il recommence à dessiner et fait quelques expos dans des cafés et restaurants du coin. Un jour, il est repéré par un couple de galeristes de Montauban et l'aventure commence ! Au bout d'une paire d'années, il quitte son emploi et peut se consacrer pleinement à sa passion. Entièrement autodidacte, Didier Triglia est ce qu'on pourrait appeler un expérimentateur. Son art s'exprime aussi bien sur la classique toile blanche que sur des objets insolites tels que des cannettes écrasées, des chiffons, des emballages de tout bord, du bois flotté... Pour lui, être artiste c'est savoir poser un autre regard sur ce qui ne « sert à rien ». Pas besoin de savoir dessiner, juste savoir regarder, observer, et laisser son imagination s'exprimer.

En 2015, Didier Triglia expose pour la première fois à Cabestany, au Centre de Sculpture Romane. L'expérience est plutôt positive puisqu'il y restera en résidence durant 3 ans. En 2019, la ville lui propose d'investir l'atelier situé dans une partie de l'ancienne Halle des sports Coubertin.

En contrepartie, l'artiste travaille avec les enfants des écoles et reçoit du public pour des ateliers artistiques. L'endroit est d'ailleurs parsemé de centaines de dessins d'enfants où il est écrit « pour Didier ». « Je leur explique que la règle et la gomme ne servent à rien. En avançant dans un dessin, on ne se trompe pas, on emprunte des chemins. » Il leur apprend aussi à voir le monde autrement, à faire quelque chose de beau avec les déchets.

« On a tous en nous une « graine » artistique qui va germer ou non. Le plus important est de se lancer et produire beaucoup, sans se dire c'est bien ou ce n'est pas bien... Il faut juste faire ! »

Eugénie Margueritte

Qu'est-ce qu'une résidence d'artiste ?

À Cabestany, rendre l'art et la culture accessibles à tous a toujours été une priorité. Ainsi, la municipalité met à disposition d'un ou de plusieurs artistes, un atelier d'environ 240 m² situé dans une partie de l'ancienne Halle aux sports Coubertin. C'est ce qu'on appelle une résidence d'artiste. L'artiste dispose donc gratuitement d'un lieu pour travailler à son œuvre. En contrepartie, il donne de son temps à des actions de médiations telles que des expositions dans différents lieux communaux ou des ateliers artistiques avec les enfants des écoles.



■ CLUB CABES'ÉDAIRE CLUB DE POINT DE CROIX ET LOISIRS CRÉATIFS

Le Club se réunit les lundis et vendredis après-midi de 14h à 18h au Centre culturel Jean Ferrat, au 1^{er} étage, salle n°10.

Les activités principales sont la broderie à points comptés, points de broderies traditionnelles, broderies aux rubans, etc.

À la demande, nous mettons en place des ateliers de loisirs créatifs (feutrine, couture sauf vêtements), Les débutantes sont acceptées. La cotisation est de 20€ pour l'année.

Si vous êtes intéressées, venez nous retrouver aux jours et heures de réunion, ou bien nous contacter aux numéros suivants :

Guerin Ginette au 06 72 94 31 25.
Mestre Yvette au 06 14 88 32 62.



LES AMIES DU PATCHWORK

Enfin ! Nous pouvons reprendre nos activités au sein du club, sans masque, ce qui est beaucoup plus agréable pour partager. De nombreux clubs de la région recommencent les expositions, les journées de l'amitié. Les expositions comme à Sitges, les salons pour travaux manuels ont eux aussi fait leur retour, Montpellier, Toulouse. Pour notre part, nous pouvons enfin nous projeter sur une journée de l'amitié. En attendant nous nous retrouvons tous les vendredis, où nous sommes toutes à l'œuvre sur des ouvrages en 3D ou des Kaléidoscopes, tout cela avec un énorme plaisir, car de la nouveauté pour beaucoup d'entre nous. Si cela vous tente venez nous rejoindre le vendredi au Centre culturel afin de découvrir les nouvelles créations des unes et des autres.

Pour tout renseignement s'adresser à la présidente Madame Genot Jeanine, tél. : 06 87 53 51 56 ou vous déplacer le vendredi après-midi au Centre culturel de 14h à 17h.



FNACA

Les élus, la population, ainsi que les associations d'anciens combattants se sont rassemblés devant le Monument aux morts pour commémorer le 60^{ème} anniversaire du cessez le feu officiel en Algérie le 19 mars. Une cérémonie de recueillement a eu lieu devant le caveau de René Carrère mort en Algérie.

Fidèle depuis 1963, la FNACA, seule association spécifique des anciens d'Afrique du Nord, entend perpétuer le souvenir en rendant hommage aux 30 000 frères d'armes morts pour la France.

L'après-midi, une délégation avec le porte-drapeau, s'est rendue à Port-Vendres au square Henri Bes, pour un dépôt de gerbes devant le mémorial des 109 soldats catalans morts en AFN.

■ COC GYM TONIC

Notre section termine l'année avec un effectif nettement en hausse et l'arrivée d'un élément masculin. Cette gymnastique s'adresse aussi aux hommes. Vous pouvez toujours venir assister à un cours gratuitement ou vous inscrire pour l'année prochaine.

Les cours reprendront le lundi 12 septembre à la Germanor.

Renseignements : Pierrette 06 76 46 87 09 - Jackie 04 68 50 46 99.



DONNEURS DE SANG

14 juin : Journée Mondiale des Donneurs de Sang.

L'EFS organisera une collecte événementielle à Cabestany.

De nombreuses surprises vous attendent durant les 2 après-midi. Rendez-vous à tous ceux qui le pourront le lundi 13 et le mardi 14 juin de 14h30 à 19h30.

Venez nombreux remonter le stock de poches de sang malheureusement bas pendant les grandes vacances scolaires.

Prenez le pouvoir, « cet été sauvez des vies ! ».

Notre objectif prioritaire est toujours de trouver et de fidéliser des nouveaux donneurs.

N'hésitez pas à nous contacter pour plus de renseignements, par mail : don.de.sang.cabestany@live.fr et à aimer notre page Facebook : don de sang cabestany

Exceptionnellement cette collecte se déroulera dans la salle des fêtes de La Germanor (route de Saleilles).

Donne et redonne. Ça change la donne !

■ ASSOCIATION

<< CHANTE LA VIE >>

poursuit son aventure musicale et serait heureuse de vous présenter son nouveau spectacle intitulé La folie de Loulou (Maison close 2). Une histoire tout en humour aussi bien dans les textes que dans les chansons et qui vous fera poursuivre l'aventure du petit bar transformé en maison close et... ! Si vous voulez connaître la suite, rendez-vous le vendredi 3 juin au Centre Culturel (renseignements au 06 62 25 39 08).

Bonne humeur et sourires assurés.

■ LE CAP D'ESTANY SARDANISTA

se réunit tous les mardis à 17h30 à 19h15 salle Barboteur ou sur la place du 8 mai. La cueillette des plantes de la St Jean nous permettra de faire des bouquets pour le 23 juin au soir. Nous réunirons les amateurs de sardanes avec la participation des enfants de l'école Prévert où nous intervenons pour l'enseignement de la sardane pour une grande soirée Feux de la St Jean avec ballada de sardanes, cap gros, Feux et soirée dansant pour toute la population.

■ CABESTANY ROUSSILLON PÉTANQUE

Samedi 11 juin 2022 à 10h00, Cabestany Roussillon Pétanque (CRP) organise, comme chaque année, le Grand Prix de la Ville.

Ce concours régional, doté de 800€, plus les frais de participation, sera disputé en triplettes formées.

Il se déroulera au boulo-drome du C.R.P, au camp de la Germanor.

Les inscriptions seront faites sur place avant le début des épreuves.

Les licences seront demandées au moment de l'inscription.



SECOURS POPULAIRE

Notre Espace solidaire « Julien Lauprêtre » est ouvert tous les mardis et samedis, de 9h à 11h.

Nous accueillons tout le monde et proposons vêtements, livres, jouets, vaisselle..., en réemploi, contre une petite participation,

N'hésitez pas à passer nous voir car, si vous n'avez pas besoin du Secours populaire, le Secours populaire a besoin de vous pour aider les familles de Cabestany en difficulté.

À noter : Nous serons fermés du 14 juillet au 17 août inclus

À la rentrée, sous conditions de ressources, vous pourrez bénéficier :

- de l'assurance scolaire (convention MAE),
- de l'aide aux sports : Prise en charge d'une partie du coût des frais d'inscription + carte d'équipement.

Contact : 07 49 00 25 80 - 17 Rue des Pyrénées.



AMICALE BOULISTE CABESTANY

Félicitations à Régis Nogues, champion du Roussillon tête à tête en 3^{ème} division sur ses terres, à la Germanor. Il aura maîtrisé ses adversaires tant au point qu'au tir tout au long du week-end. Son 3^{ème} titre en moins de 10 ans. Il représentera le club lors du championnat régional qui se déroulera à Cabestany. Les 18 et 19 juin aura lieu le championnat départemental masculin et féminin quadrette à Cabestany. Entraînements les mercredi et vendredi, plus d'informations au 07 87 46 42 46.

LES REPAS DE QUARTIERS DE CABESTANY

LES 10 JUIN & 9 JUILLET 2022



24^e ÉDITION

Service communication - EM - Mai 2022

NOUS VOUS INVITONS À PARTICIPER OU À ORGANISER, UN REPAS DANS VOTRE QUARTIER.

Renseignements

Maison des quartiers

04 68 63 47 03 06 19 21 89 62



Avril, mai en quelques clichés

+ DE PHOTOS SUR WWW.VILLE-CABESTANY.FR

LA FÊTE DU SPORT



Les Goïgs dels ous.



Spéctacle pour les aïnés "Noces de rouille".



Témoignages de la résistance aux collégiens.



Finales de futsal féminin UNSS.



Les prairies fleuries.



Journée du souvenir de la déportation.



Inauguration du rond-point de la Légion d'honneur.



L'équipe des Espaces verts plante des oliviers centenaires.

PHOTO DU MOIS



Des passages piétons aux couleurs arc-en-ciel pour la Journée de lutte contre l'homophobie.